

STUDIUM CARPATHO-RUTHENORUM 2026

Меджінародна літня школа русинського языка і культури

14. рочник

Неділя 7.6.2026 – субота 27.6.2026



ПРОГРАМ

1. тыждень

Субота 6.6.2026
Приход і уквартелёваня заграничных участников.

Неділя 7.6.2026	
Приход і уквартелёваня заграничных участников.	
16:00 – 18:00	Інструктаж к уквартелёваню, навчано і програму Веде: Мгр. Тімеа Верешова, ПгД. (ул. 17. новембра 11, Пряшів) Орієнтачна прогулька історичным центром Пряшова Вечеря

Понеділець 8.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція русинського языка (по англїцькы), E211 ректорат Лекція русинського языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 11:45	Презентація Інштїтуту русинського языка і културы і Бібліотеки карпаторусинїстїкы, ВША 331
12:00 – 13:00	Особне вольно
13:00 – 14:00	Обїд
14:00 – 18:00	Особне вольно
14:00 – 16:00	Лекція русиньской етнографїї (по русиньскы), E212 ректорат
18:00 – 20:00	Святочне отворїня 14. рочника проекту Studium Carpatho-Ruthenorum 2026; Представлєваня участникїв – Културный програм – Святочна рецепція (Їдалня ПУ, ул. 17. новембра 13, Пряшїв)

Вїторок 9.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція русинського языка (по англїцькы), E211 ректорат Лекція русинського языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньской етнографїї (по англїцькы), E211 ректорат
13:00 – 14:00	Обїд
14:00 – 16:00	Лекція русиньской етнографїї (по англїцькы), E211 ректорат
16:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря

Середа 10.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція русинського языка (по анліцькы), E211 ректорат Лекція русинського языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньской етнографії (по анліцькы), E211 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Лекція русиньской етнографії (по анліцькы), E211 ректорат
14:00 – 17:00	Лекція русиньской етнографії (по русиньскы), E212 ректорат
16:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря
19:00	Представління професіонального русиньского театру – Театру Александра Духновіча

Четверь 11.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція русинського языка (по анліцькы), E211 ректорат Лекція русинського языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньской етнографії (по анліцькы), E211 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 17:00	Лекція русиньской етнографії (по русиньскы), E212 ректорат
16:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря

Пятниця 12.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція русиньского языка (по англїцькы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Гость лїтнїей школы: о. ТгЛїц. Франтїшек Крайняк Лекція русиньского літургїчного языка (ІРЯК ПУ) <ul style="list-style-type: none"> - Історія перекладів церьковных текстів до русиньского языка - Літургїчний язык церьковнославянський, словацький і русиньський (сучасны теоретїчны і практичны проблеми) - Дїскусїя Гость лїтнїей школы: о. ТгЛїц. Франтїшек Крайняк Лекція русиньского літургїчного співу (ІРЯК ПУ) <ul style="list-style-type: none"> - Панахіда Молебень к св. Кїрілови і Мефодїєви і др.
13:00 – 14:00	Обїд
14:00 – 16:00	Лекція русиньской етнографїї (по русиньскы), E212 ректорат
16:15 – 18:15	„А чїя то хыжа?“ (творива дїлня – научме ся русиньскы народны співанкы, під веджїнїем Домїнікы Новотной), E212 ректорат
18:15 – 19:00	Вечеря

Субота 13.6.2026	
8:00 – 9:00	Фрьштик
9:00	Екскурзія до Меджілабірского регіону.
9:00 – 15:00	Краснобродський монастирь, деревяна церьков в Габурї, Князь Лаборець в Габурї, Гробы важных русиньских будителїв у Чертїжнім, у Меджілабірцях (доц. Др. Володимир Фенич, к. н.)

15:00 – 18:00	Ославы Дня Русинів в Меджілабірцях (културный програм)
18:00 – 19:00	Навернутя до Пряшова. Вечеря

Неділя 14.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрыштик
8:00	Одход на екскурзію до регіону Спіш
09:30 – 10:30	Грекокатолицька свята літургія в капличці в Пряшові (о. ТгЛіц. Франтішек Крайняк)
10:30 – 14:30	Навціва ареалу замку Стара Любовня Сухий обід
14:30 – 15:30	Одход до Якубян
15:30 – 18:00	Културный вечур в Якубянах під назвов „Іде свадьба згоры“. Традічна свадьбяна гостина (традічны свадьбяны їдла із села Тихый Потік) із співом і танцём
19:00	Приход до Пряшова

2. тыждень

Понеділёк 15.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрыштик
8:30 – 10:30	Лекція карпаторусиньской історії (по англійцкы), E211 ректорат Лекція карпаторусиньской історії (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньского языка (по англійцкы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Лекція карпаторусиньской історії (по англійцкы), E211 ректорат Лекція карпаторусиньской історії (по русиньскы), E212 ректорат
16:15 – 18:15	Екскурзія по Пряшові

	Катедралны храмы восточного обряду (православный, грекокатолицький) і западного обряду
18:15 – 19:00	Вечеря

Віторок 16.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція карпаторусиньской історії (по англійцькы), E211 ректорат Лекція карпаторусиньской історії (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньского языка (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Лекція карпаторусиньской історії (по англійцькы), E211 ректорат Лекція карпаторусиньской історії (по русиньскы), E212 ректорат
16:15 – 18:15	„Танцюю, танцюю, гей, ножкы ня не болять...“ (Творива ділня – Народны танці Русинів)
18:15 – 19:00	Вечеря

Середа 17.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція карпаторусиньской історії (по англійцькы), E211 ректорат Лекція карпаторусиньской історії (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньского языка (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Лекція карпаторусиньской історії (по англійцькы), E211 ректорат

	Лекція карпаторусинської історії (по русиньскы), E212 ректорат
16:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря

Четверь 18.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція карпаторусинської історії (по англійцькы), E211 ректорат Лекція карпаторусинської історії (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньского языка (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Лекція карпаторусинської історії (по англійцькы), E211 ректорат Лекція карпаторусинської історії (по русиньскы), E212 ректорат
16:15 – 18:15	Александра Боднарчук: О танцю і карпаторусинськїм футурїзмі (лекція і діскусія)
18:15 – 19:00	Вечеря

Пятніця 19.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрьштик
8:30 – 10:30	Лекція карпаторусинської історії (по англійцькы), E211 ректорат Лекція карпаторусинської історії (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньского языка (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат

13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Лекція карпаторусинської історії (по англійськи), E211 ректорат Лекція карпаторусинської історії (по русинськи), E212 ректорат
16:00 – 18:15	Фільмове поплідне: Русини на фільмовім полотні – Потопа (The Flood / 2025)
18:15 – 19:00	Вечеря

Субота 20.6.2026

7:00 – 8:00	Фрыштик
8:15	Одход з Пряшова – Екскурзія до Бардеёва а Горліць (Польща)
9:00 – 10:00	Екскурзія в Шарішкім музею в Бардеёві: Музей ікон
10:00 – 11:00	Екскурзія по місті Бардеёв (УНЕСКО)
11:30 – 13:30	Бардеёвскы купелі – екскурзія. Сканзен в Бардеёвскых купелях Сухий обід
13:30	Одход з Бардеёвскых купелів. Переміщення ся до Польщі.
14:30 – 15:30	Навщіва Лемківской едукачной загородкы в Гладышові (Польща)
16:30 – 19:00	Стоварішнія Руська Бурса (Горліці) – презентація лемківской культуры, презентація лемківского дїтячого ансамблю Терочка, презентація організації Руська Бурса і радія ЛЕМ.фм
21:00	Приход до Пряшова

Неділя 21.6.2026

8:00 – 9:00	Фрыштик
9:00 – 12:00	Особне вольно
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря

3. тыждень

Понеділёк 22.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрыштык
8:00	Екскурсія до окресу Снина
10:00 – 11:00	Отворена година русиньского языка в Основній школі в Кленовій Годину веде: ПаедДр. Марцела Рунянинова
11:00 – 11:30	Слободна діскусія з учітьельми народностной школы
11:30 – 12:30	Обід (Їдалня ОШ в Кленовій)
13:00 – 13:30	Выглядка над воднов гатёв Старина (выселеных 7 русиньских сел)
14:00 – 15:30	ОЗ КОШАР – презентація традичных ремесел Русинів на Словеньску) Тополя – навщівя родного села Александра Духновіча (памятник, деревяна церьков Выклад: доц. Др. В. Фенич, к. н.
15:30 – 16:30	Уліцске Криве – навщівя історічной, доднесь функчной деревяной церькви.
17:00 – 17:40	Збой – музей школы, памятна табла Петрови Лодіёви, метеоріт Княгыня
18:00	Уліч і мініатуры деревяных церьковлей
21:00	Приход до Пряшова

Віторок 23.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрыштык
8:30 – 10:30	Лекція русиньского языка (по англійцкы), E211 ректорат Лекція русиньского языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньской літэратуры (по англійцкы), E211 ректорат Лекція русиньской літэратуры (по русиньскы), E212 ректорат
13:00 – 14:00	Обід

14:30 – 16:30	Презентація публікації Лемківський тріптих: На вигнання (доц. Валерій Падяк), Consilium Maius E328, ректорат
16:30 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря

Середа 24.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрйштик
8:30 – 10:30	Лекція русинського языка (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русинського языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньской літературы (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русиньской літературы (по русиньскы), E212 ректорат
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Русиньскы традиції – výroба писанок (Творива ділля) Веде: Мгр. З. Цітрякова, ПгД, (E226 ректорат)
16:00 – 17:00	Особне вольно
17:00 – 18:00	Свята літургія в Каплічці Божого милосердія (Юрковічова 19, Пряшів) – добровольно
19:00 – 20:00	Вечеря

Четверь 25.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрйштик
8:30 – 10:30	Лекція русинського языка (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русинського языка (по русиньскы), E212 ректорат
10:45 – 12:45	Лекція русиньской літературы (по англійцькы), E211 ректорат Лекція русиньской літературы (по русиньскы), E212 ректорат

13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 16:00	Екскурсія в СНМ – Музею русинської культури в Пряшові
16:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 19:00	Вечеря

Пятниця 26.6.2026	
7:00 – 8:00	Фрыштик
08:30 – 10:45	Лекція русинського мови (по англійськы), E211 ректорат Лекція русинського мови (по русинськы), E212 ректорат
11:00 – 13:00	Особне вольно
13:00 – 14:00	Обід
14:00 – 18:00	Особне вольно
18:00 – 23:00	Святочне завершіня 14. рочника літнєй школы – Святочна рецещія – Передаваня цертіфікатів – Культурный програм – Забава з музиков, співом і танцём (Їдалня ПУ, 17. новембра 13, Пряшів)
11:00 – 13:30	Порада членів приправного выбору літнєй школы (Зелений салоник, старый інтернат)

Субота 27.6.2026	
7:00 – 9:00	Фрыштик
Одход участників SCR 2026	